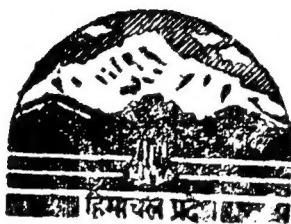


रजिस्टर्ड नॉ ८०/एस० प्र० १४.



# राजपत्र, हिमाचल प्रदेश

## (असाधारण)

हिमाचल प्रदेश राज्यशासन द्वारा प्रकाशित

शिमला, शुक्रवार, 18 सितम्बर, 1987/27 भाद्रपद, 1909

हिमाचल प्रदेश सरकार

विधि विभाग

अधिसूचनाः

शिमला-२, 18 मितम्बर, 1987

अमांक एल०एन०(आर०) (झी) (६) ३/८७-लैजिस्लेशन.—हिमाचल प्रदेश के राज्यपाल, भारतीय संविधान के अनुच्छेद २०० के अधीन प्रबन्ध शक्तियों का प्रयोग करते हुए, तारीख १६ सितम्बर, १९८७ को अनुमोदित हिमाचल प्रदेश, हिमाचल प्रदेश पंचायती राज (अमेंडमेण्ट) विधेयक, १९८७ (१९८७ का विधेयक संख्यांक १४)

1776

असाधारण राजपत्र, हिमाचल प्रदेश, 18 मितम्बर, 1987/27 भाद्रपद, 1909

को वर्ष 1987 के हिमाचल प्रदेश अधिनियम, अधिनियम संख्यांक 18 के रूप में, हिमाचल प्रदेश राजपत्र में  
प्रकाशित करते हैं।

प्रादेश द्वारा,  
राज कुमार महाजन,  
सचिव (विधि)।

Act No. 18 of 1987.

**THE HIMACHAL PRADESH PANCHAYATI RAJ (AMENDMENT)  
ACT, 1987**

(AS ASSENTED TO BY THE GOVERNOR ON 16TH SEPTEMBER, 1987)

AN  
ACT

*further to amend the Himachal Pradesh Panchayati Raj Act, 1968 (Act No. 19 of 1970).*

It is hereby enacted by the Legislative Assembly of Himachal Pradesh in the Thirty-eighth Year of the Republic of India, as follows:—

1. (1) This Act may be called the Himachal Pradesh Panchayati Raj (Amendment) Act, 1987.

(2) It shall be deemed to have come into force on the 15th day of June, 1987.

2. In section 63 of the Himachal Pradesh Panchayati Raj Act, 1968 (hereinafter called the principal Act)—

(i) for the existing clause (a), the following clause (a) shall be substituted, namely:—

“(a) primary members—all Pradhans of Gram Panchayats in the Block;”;

(ii) after sub-clause (ii) of clause (b), the following sub-clause (iii) and Explanation shall be added, namely:—

“(iii) two persons out of the office bearers of the co-operative societies within the jurisdiction of the Panchayat Samiti.

*Explanation.—For the purposes of this clause, the expression “office bearer” shall not include—*

(i) any salaried servant or officer of a co-operative society;

(ii) any Government servant deputed to the service of a co-operative society under section 36 of the Himachal Pradesh Co-operative Societies Act, 1968;

(iii) any person appointed as an administrator of a co-operative society under section 37 of the Himachal Pradesh Co-operative Societies Act, 1968; and

(iv) any person either appointed as a liquidator or a person nominated to assist the liquidator under section 79 of the Himachal Pradesh Co-operative Societies Act, 1968”.

3. For clause (c) of sub-section (1) of section 73 of the principal Act, the following clause (c) shall be substituted, namely:—

“(c) he ceases to be a Pradhan of the Gram Panchayat in case of a primary member, and a Panch or, as the case

Short title  
and com-  
mencement.

Amendment  
of section  
63.

19 of 1970

3 of 1969

3 of 1969

3 of 1969

Amendment  
of section  
73.

may be, an office bearer in a co-operative society, in case of a co-opted member."

Amendment  
of section  
74.

4. The words, brackets, alphabet, figures and sign "and after" publication of election of the members under para (ii) of clause (a) of section 63," occurring in sub-section (1) of section 74 of the principal Act shall be omitted.

Repeal and  
savings.

5. (1) The Himachal Pradesh Panchayati Raj (Amendment) Ordinance, 1987 is hereby repealed. 2 of 1987

(2) Notwithstanding such repeal, anything done or any action taken under the said Ordinance shall be deemed to have been done or taken under the corresponding provisions of this Act, as if this Act had come into force on the day on which such thing was done or action was taken.

शिमला-2, 18 सितम्बर, 1987

क्रमांक एल 0एल 0आर 0 (डी) (6) 16/87-लैजिस्लेशन.—हिमाचल प्रदेश के राज्यपाल, भारत के संविधान के अनुच्छेद 200 के अधीन प्रदत्त जक्तियों का प्रयोग करते हुए, तारीख 16 सितम्बर, 1987 को अनुमोदित हिमाचल प्रदेश तकनीकी शिक्षा बोर्ड (मर्यादित) विधेयक, 1987 (1987 का विधेयक संख्यांक 15) को वर्ष 1987 के हिमाचल प्रदेश अधिनियम, संख्यांक 20 के रूप में संविधान के अनुच्छेद 348 (3) के अधीन उसके प्राधिकृत पाठ सहित, हिमाचल प्रदेश राजपत्र में प्रकाशित करते हैं।

आदेश द्वारा,  
राज कुमार महाजन,  
मंचिक (विधि)।

1987 का अधिनियम संख्यांक 20.

### हिमाचल प्रदेश तकनीकी शिक्षा बोर्ड (संशोधन) अधिनियम, 1987

(राज्यपाल महोदय द्वारा यथा तारीख 16 मितम्बर, 1987 को यथा अनुमंदित)

हिमाचल प्रदेश तकनीकी शिक्षा बोर्ड अधिनियम, 1986 (1986 का 14) का संशोधन करने के लिए अधिनियम।

भारत गणराज्य के अड्डनीमवें वर्ष में हिमाचल प्रदेश विधान सभा द्वारा निम्ननिवित रूप में यह अधिनियमित हुआ :—

1. (1) इस अधिनियम का संक्षिप्त नाम हिमाचल प्रदेश तकनीकी शिक्षा बोर्ड (संशोधन) अधिनियम, 1987 है।

(2) यह जून, 1987 के 16वें दिन से प्रवृत्त हुआ समझा जाएगा।

संक्षिप्त नाम  
और प्रारम्भ।

1986 का  
14 2. हिमाचल प्रदेश तकनीकी शिक्षा बोर्ड अधिनियम, 1986 की धारा 24 की उप-धारा  
(5) तथा धारा 27 की उप-धारा (6) में आए हुए शब्द "विनियमों" के स्थान पर शब्द "नियमों" प्रतिस्थापित किया जाएगा।

धारा 24  
ओर 27  
का संशोधन।

1987 का 3 3. (1) हिमाचल प्रदेश तकनीकी शिक्षा बोर्ड (संशोधन) अध्यावेश, 1987, का अंतद्वारा निरसन किया जाता है।

निरसन  
ओर  
अवृत्तियाँ।

(2) ऐसे निरसन के होते हुए भी, उक्त अध्यावेश के अधीन की गई कोई वात या कार्रवाई इस अधिनियम के नस्थानों उपरन्धों के अधीन की गई समझी जाएगी। मानो कि यह अधिनियम उस दिन लागू हो गया था जिस दिन ऐसी वात या कार्रवाई की गई थी।

[Authoritative English text of the Himachal Pradesh Takniki Shiksha Board (Samshodhan) Adhiniyam, 1987 (1987 ka Adhiniyam Sankhyak 20) as required under clause (3) of Article 348 of the Constitution of India.]

Act No. 20 of 1987.

**THE HIMACHAL PRADESH TAKNIKI SHIKSHA BOARD  
(AMENDMENT) ACT, 1987**

(As Assented to by the Governor on 16th September, 1987)

AN  
ACT

to amend the Himachal Pradesh Takniki Shiksha Board Act, 1986 (Act No. 14 of 1986).

It is hereby enacted by the Legislative Assembly of Himachal Pradesh in the Thirty-eighth Year of the Republic of India as follows:—

**Short title and commencement.** 1. (1) This Act may be called the Himachal Pradesh Takniki Shiksha Board (Amendment) Act, 1987.

(2) It shall be deemed to have come into force with effect from the 16th day of June, 1987.

**Amendment of sections 24 and 27.** 2. For the word "regulations" in sub-section (5) of section 24 and sub-section (6) of section 27 of the Himachal Pradesh Takniki Shiksha Board Act, 1986, the word "rules" shall be substituted.

14 of 1986

**Repeal and savings.** 3. (1) The Himachal Pradesh Takniki Shiksha Board (Amendment) Ordinance, 1987, is hereby repealed.

3 of 1987

(2) Notwithstanding such repeal, anything done or any action taken under the said Ordinance shall be deemed to have been done or taken under the corresponding provisions of this Act as if this Act had come into force on the day on which such thing was done or action was taken.

शिमला-2, 18 सितम्बर, 1987

क्रमांक एल ०एल ०आर ० (डी) (६)-१८/८७-लैजिस्लेशन.—हिमाचल प्रदेश के गजयपाल, भारत के संविधान के अनुच्छेद 200 के अधीन प्रदत्त अक्तियों का प्रयोग करते हुए, तारीख 11 सितम्बर, 1987 को अनुमोदित हिमाचल प्रदेश कंटनर्नली फ़ॉण्ड (अमेण्डमेण्ट) विधेयक, 1987 (1987 का विधेयक संख्यांक 17) का (वर्ष 1987 के) हिमाचल प्रदेश अधिनियम, संख्यांक 19 के रूप में हिमाचल प्रदेश गजपत्र में प्रकाशित करते हैं।

आदेश द्वारा,  
राज कुमार महाजन,  
सचिव (विधि)।

Act No. 19 of 1987.

THE HIMACHAL PRADESH CONTINGENCY FUND (AMENDMENT)  
ACT, 1987

(AS ASSENTED TO BY THE GOVERNOR ON 16TH SEPTEMBER, 1987)

AN  
ACT

*to amend the Himachal Pradesh Contingency Fund Act, 1971 (Act No. 9 of 1971).*

It is hereby enacted by the Legislative Assembly of Himachal Pradesh in the Thirty-eighth Year of the Republic of India, as follows:—

1. This Act may be called the Himachal Pradesh Contingency Fund (Amendment) Act, 1987. Short title.

2. For the sign “.” occurring at the end of section 4 of the Himachal Pradesh Contingency Fund Act, 1971, the sign “:” shall be substituted and thereafter the following proviso shall be added, namely :—

“Provided that on and with effect from the 18th day of August, 1987.  
the aforesaid sum shall be to the tune of one crore rupees.”

3. (1) The Himachal Pradesh Contingency Fund (Amendment) Ordinance, 1987, is hereby repealed. Repeal and savings.

(2) Notwithstanding such repeal, anything done or any action taken under the said Ordinance shall be deemed to have been done or taken under the corresponding provisions of this Act, as if this Act had come into force on the day on which such thing was done or action was taken.

9 of 1971

6 of 1987

---

नियन्त्रक, मुद्रण तथा अेखन सामग्री, हिमाचल प्रदेश, शिमला-५ द्वारा मुद्रित तथा प्रकाशित ।